

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[C - 98/3308]

2 JULI 1998 — Besluit van de Regering van de Duitstalige Gemeenschap houdende benoeming van de leden van de Commissie ingericht overeenkomstig artikel 2 van de wet van 29 juni 1983 betreffende de leerplicht

De Regering van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap, gewijzigd bij de wetten van 6 juli 1990, 18 juli 1990, 5 mei 1993, 16 juli 1993, 30 december 1993 en 16 december 1996;

Gelet op de wet van 29 juni 1983 betreffende de leerplicht, gewijzigd bij het decreet van 17 oktober 1994, inzonderheid op artikel 2;

Gelet op het besluit van de Executieve van 16 maart 1992 houdende inrichting van een Commissie in toepassing van artikel 2 van de wet van 29 juni 1983 betreffende de leerplicht, inzonderheid op artikel 2;

Op de voordracht van de Minister van Onderwijs, Cultuur, Wetenschappelijk Onderzoek, Monumenten en Landschappen,

Besluit :

Artikel 1. Volgende personen worden tot leden van de Commissie benoemd die krachtens artikel 2 van de wet van 29 juni 1983 betreffende de leerplicht toezicht moet houden op de opleidingen qua voldoening aan de vereisten van de deeltijdse leerplicht :

Aanwijzing door de Minister van Onderwijs

De heer Franz-Josef HEINEN
De heer Stefan BOEMER

Aanwijzing door de Minister van Vorming

De heer Manfred BOHN
De heer Ralf BREUER

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het wordt ondertekend.

Art. 3. De Minister van Onderwijs, Cultuur, Wetenschappelijk Onderzoek, Monumenten en Landschappen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 2 juli 1998

Voor de Regering van de Duitstalige Gemeenschap :

De Minister-President,
Minister van Financiën, Internationale Betrekkingen, Gezondheid, Gezin en Bejaarden, Sport en Toerisme,
J. MARAITEDe Minister van Jeugd, Vorming, Media en Sociale Aangelegenheden,
K.-H. LAMBERTZDe Minister van Onderwijs, Cultuur, Wetenschappelijk Onderzoek, Monumenten en Landschappen,
W. SCHRÖDER

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

MINISTÈRE DE LA REGION WALLONNE

[C - 98/27543]

Protection du patrimoine

MONS. — Conformément aux dispositions des articles 189 à 191 du Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, un arrêté ministériel du 2 septembre 1998 inscrit sur la liste de sauvegarde certaines parties de la caserne Fantignies sise rue Marché au Bétail à Mons, à savoir : les deux anciens pavillons du corps de garde ainsi que les murs et grilles délimitant le domaine militaire et reliant les bâtiments entre eux.

Une zone de protection est établie aux abords conformément aux dispositions de l'article 205 du Code précité.

SPRIMONT. — Un arrêté ministériel du 19 août 1998 classe comme site le site paysager du Trixhe Nollet dit « La Petite Fagne de Hayen » situé à Dolembreux, commune de Sprimont, conformément aux dispositions des articles 192 à 200 et 202 et 203 du Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine.